СТМ	Ergonómia tepelného prostredia Stanovenie metabolizmu (ISO 8996: 2021)	STN EN ISO 8996
STN		83 3565

Ergonomics of the thermal environment - Determination of metabolic rate (ISO 8996:2021)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 04/22

Obsahuje: EN ISO 8996:2021, ISO 8996:2021

Oznámením tejto normy sa ruší STN EN ISO 8996 (83 3565) z apríla 2005

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 8996

December 2021

ICS 13.180

Supersedes EN ISO 8996:2004

English Version

Ergonomics of the thermal environment - Determination of metabolic rate (ISO 8996:2021)

Ergonomie de l'environnement thermique -Détermination du métabolisme énergétique (ISO 8996:2021) Ergonomie der thermischen Umgebung - Bestimmung des körpereigenen Energieumsatzes (ISO 8996:2021)

This European Standard was approved by CEN on 3 December 2021.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 8996:2021 (E)

Contents	Page
European foreword	3

EN ISO 8996:2021 (E)

European foreword

This document (EN ISO 8996:2021) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 159 "Ergonomics" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 122 "Ergonomics" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2022, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2022.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 8996:2004.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 8996:2021 has been approved by CEN as EN ISO 8996:2021 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 8996

Third edition 2021-12

Ergonomics of the thermal environment — Determination of metabolic rate

Ergonomie de l'environnement thermique — Détermination du métabolisme énergétique



Reference number ISO 8996:2021(E)



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2021

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Con	Contents			Page	
Fore	word			iv	
Intro	ductio	n		v	
1	Scope				
2	-	ormative references			
3	Terms and definitions				
4	The units				
5	The four levels of methods for estimating the metabolic rate				
6		evel 1, Screening: classification of metabolic rate by categories			
7					
	7.1	7.1 Evaluation of metabolic rate for a given activity			
	7.2				
	7.3				
8	Leve	Level 3, Analysis			
Ü	8.1				
		8.1.1		4	
		8.1.2	Determination of the (<i>HR-M</i>) relationship for purely dynamic muscular work	5	
		8.1.3	Evaluation of the metabolic rate as a function of <i>HR</i> in real situations		
	8.2	Evalu	ation of metabolic rate by accelerometry	7	
9	Leve	Level 4, Expertise			
	9.1		ation of metabolic rate by measurement of oxygen consumption rate		
		9.1.1			
		9.1.2 9.1.3	70 1		
		9.1.3	Calculation of metabolic rate		
	9.2		ation of metabolic rate by the doubly labelled water method for long term	20	
		measurements			
	9.3	Evalu	ation of metabolic rate by direct calorimetry — Principle	14	
Anne	x A (in	formati	ve) Evaluation of the metabolic rate at level 1, Screening	15	
Anne	x B (in	formati	ve) Evaluation of the metabolic rate at level 2, Observation	17	
Anne	x C (inf	formativ	ve) Evaluation of the metabolic rate at level 3, Analysis	21	
Anne	x D (in	formati	ve) Evaluation of the metabolic rate at level 4, Expertise	23	
Anne	x E (no	rmative	e) Correction of the heart rate measurements for thermal effects	25	
Bibli	ograph	V		27	

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 159, *Ergonomics*, Subcommittee SC 5, *Ergonomics of the physical environment*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 122, *Ergonomics*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 8996:2004), which has been technically revised.

The main changes to the previous edition are as follows:

- The metabolic rate associated with a given task and estimated using the methods described in this
 document is expressed in watts.
- At level 1, Screening, the method classifying metabolic rate according to occupation has been removed, and revised procedures are provided for the evaluation of metabolic rate for given activities (level 2, Observation) and when using heart rate (level 3, Analysis).
- The accuracy of the methods for estimating the metabolic rate has been reevaluated in light of the recent literature and consequently the integral method is no longer recommended at level 4, Expertise.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Introduction

The metabolic rate, as a conversion of chemical into mechanical and thermal energy, measures the energetic cost of muscular load and gives a quantitative estimate of the activity. Metabolic rate is an important determinant of the comfort or the strain resulting from exposure to a thermal environment. In particular, in hot climates, the high levels of metabolic heat production associated with muscular work aggravate heat stress, as large amounts of heat need to be dissipated, mostly by sweat evaporation. On the contrary, in cold environments, high levels of metabolic heat production help to compensate for excessive heat losses through the skin and therefore reduce the cold strain.

The estimations, tables and other data included in this document concern the general working population. Corrections can be needed when dealing with special populations, including children, aged persons or people with physical disabilities. Personal characteristics, such as body mass, may be used if the body is moved due to walking or climbing (Annex B). Gender, age and body mass are considered in Annex C for the evaluation of the metabolic rate from heart rate.

Ergonomics of the thermal environment — Determination of metabolic rate

1 Scope

This document specifies different methods for the determination of metabolic rate in the context of ergonomics of the thermal working environment. It can also be used for other applications, e.g. the assessment of working practices, the energetic cost of specific jobs or sport activities and the total energy cost of an activity. The methods are classified in four levels of increasing accuracy: level 1, Screening, with a table giving examples of activities with low, moderate and high metabolic rates; level 2, Observation, where the metabolic rate is estimated by a time and motion study; level 3, Analysis, where the metabolic rate is estimated from heart rate recordings or accelerometers measurements; and level 4, Expertise, where more sophisticated techniques are described. The procedure to put into practice these methods is presented and the uncertainties are discussed.

2 Normative references

There are no normative references in this document.

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN